

BELGISCHE SENAAAT

ZITTING 1995-1996

23 NOVEMBER 1995

Wetsvoorstel tot wijziging van artikel 173, § 1, van de wet van 8 augustus 1980 betreffende de budgettaire voorstellen 1979-1980 met betrekking tot de opstelling van een uitrustingsprogramma voor de elektriciteitssector

(Ingediend door de dames Dardenne en Dua)

TOELICHTING

Het Nationaal Uitrustingsplan met betrekking tot de middelen voor de produktie en het groot vervoer van elektrische energie is ingesteld bij artikel 173, § 1, van de wet van 8 augustus 1980 betreffende de budgettaire voorstellen 1979-1980.

Gelet op het belang en de omvang van het uitrustingsplan moet het Parlement zich over dat plan kunnen uitspreken.

*
* *

WETSVOORSTEL

 Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1995-1996

23 NOVEMBRE 1995

Proposition de loi modifiant l'article 173, § 1^{er}, de la loi du 8 août 1980 relative aux propositions budgétaires 1979-1980 en ce qui concerne l'établissement d'un plan d'équipement pour le secteur de l'électricité

(Déposée par Mmes Dardenne et Dua)

DÉVELOPPEMENTS

Le Plan national d'équipement relatif aux moyens de production et de grand transport d'énergie électrique est institué par l'article 173, § 1^{er}, de la loi du 8 août 1980 relative aux propositions budgétaires 1979-1980.

Compte tenu de l'importance et de l'ampleur du plan d'équipement, il faut que le Parlement se prononce sur ce plan.

Martine DARDENNE.

*
* *

PROPOSITION DE LOI

 Article premier

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

Art. 2

Artikel 173, § 1, eerste lid, van de wet van 8 augustus 1980 betreffende de budgettaire voorstellen 1979-1980 wordt vervangen als volgt:

«Na advies van het Nationaal Comité voor de Energie wordt het nationaal programma ter uitrusting van de middelen voor de produktie en het groot vervoer van elektrische energie door het Parlement goedgekeurd.»

Art. 2

L'article 173, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, de la loi du 8 août 1980 relative aux propositions budgétaires 1979-1980 est remplacé par ce qui suit :

«Après avis du Comité national de l'Énergie, le programme national d'équipement des moyens de production et de grand transport électrique est approuvé par le Parlement.»

Martine DARDENNE.

Vera DUA.